

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 9 (1922)  
**Heft:** 11

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# DAS WERK

SCHWEIZERISCHE ZEITSCHRIFT FÜR BAUKUNST, GEWERBE, MALEREI U. PLASTIK  
L'ŒUVRE, REVUE SUISSE D'ARCHITECTURE, D'ART ET D'ART APPLIQUÉ

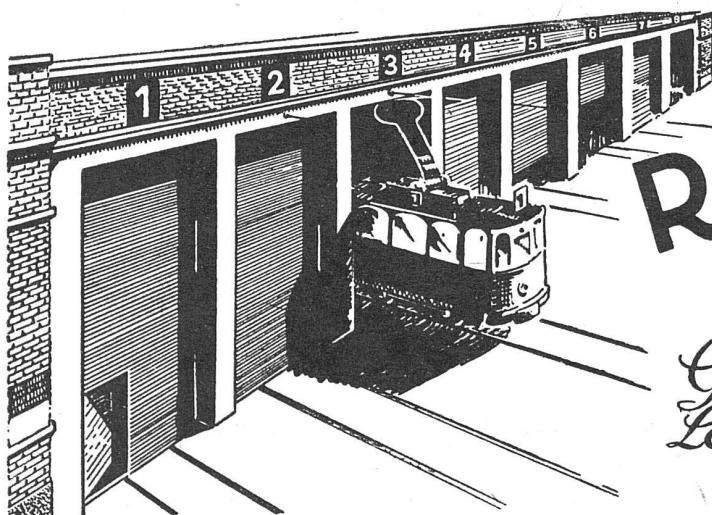
HEFT 11 • NOVEMBER 1922

K. Moser: Neue holländische Architektur, Bauten von W. M. Dudok, Hilversum

Dr. Herm. Ganz: Über die geistige Eigenart des Hans Fries • 23 Pläne u. Abbild.

Verlag „DAS WERK“ A.-G., Bern - Bümpliz

Abonnementspreis jährlich Fr. 24.30, Ausland Fr. 30.— / Jährlich 12 Hefte, Einzelheft Fr. 2.40 / Druck: Benteli A.-G., Bern-Bümpliz  
Postabonnement 20 Cts. mehr.



PRO  
PRA

## ROLLTORE

AUS HOLZ

für Garagen Remisen,  
Lagerhallen sind solid  
und isolieren gut

Wilh. Baumann Rolladenfabrik Horgen

## Handelsgenossenschaft des Schweiz. Baumeister-Verbandes

Alpenstrasse 38 —

Zürich

— Telephon: Selnau 77.10

### Direktionskreis Zürich:

Verkaufsdepot u. Lager i. Zürich: Uetlibergstr. 93

Telephon: Selnau 49.64

Filiale und Lager in Luzern: Rangierstr. 11

Telephon 17.74

Teleg. Adr.: „BAUHANDEL“; für Lausanne: „COMMERCIALE“

### Direktionskreis Bern:

Bureau und Lager in Bern: Güterstr. 17

Telephon 34.15

Filiale und Lager in Lausanne: Gare du Flon

Telephon 23.78

## Vorteilhafteste Einkaufsstelle für Baumaterialien aller Art

wie: Hydr. Bindemittel, Weisskalk, Gips und Gipsprodukte (Gipsdielen, Gipsbausteine etc.), Schilfrohrgewebe, Drahtziegel, Gips- und Dachlatten, Backsteine, Kalksand- und Zementsteine, Hourdis, Steinzeugröhren und diverse Steingutwaren, Zementröhren, Dachpappen, Carbofineum, Bitumen, Cerinol, Frigorin, Sika, Wand- und Bodenplatten etc.

Lieferung waggonweise ab Fabrik und en détail ab Lager

**Koh-i-noor** Bleistifte  
sind immer noch **unerreicht**

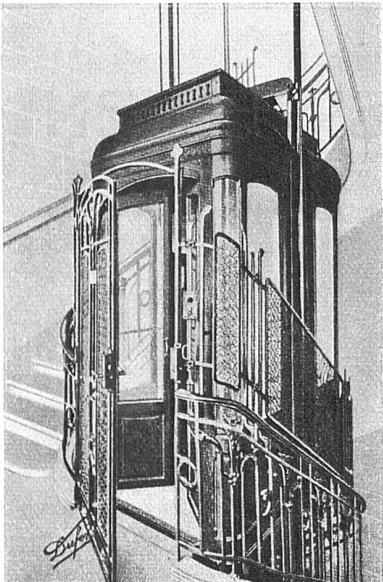
**BAUBEDARF ZÜRICH A.-G.**

BUREAUX: BAHNHOFSTRASSE 100

LAGER: SIHLQUAI 55

**EINKAUFSSTELLE FÜR ALLE BAUMATERIALIEN**

**BODENPLATTEN :: WANDPLATTEN**



Absolut  
geräuschlos laufende  
und betriebssichere

**PERSONEN-  
UND WAREN-  
AUFZÜGE**

erstellen in  
eleganter  
Ausführung

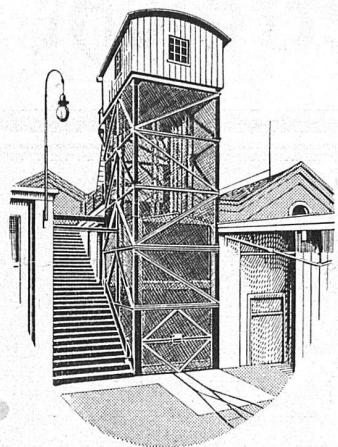
**Schindler & Cie., Luzern**

Wir bitten unsere Leser, bei Bestellungen auf Grund hierin enthaltener Anzeigen sich stets auf „Das Werk“ zu beziehen.

# Schweiz. Wagonsfabrik Schlieren A.-G.

Abt. Aufzugbau

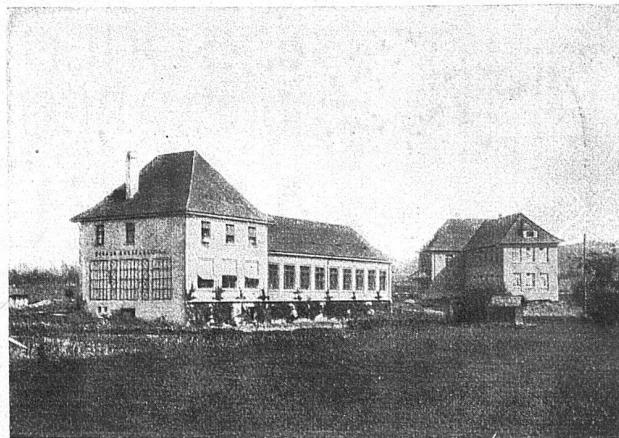
Schlieren-Zürich



**Elektrische  
Personen- u. Waren-  
Aufzüge  
erstklassiger Ausführung**

**Bureau in Bern für Kanton Bern und Westschweiz:  
A. Bernheim, Ingenieur, Marktgasse 6, Bern**

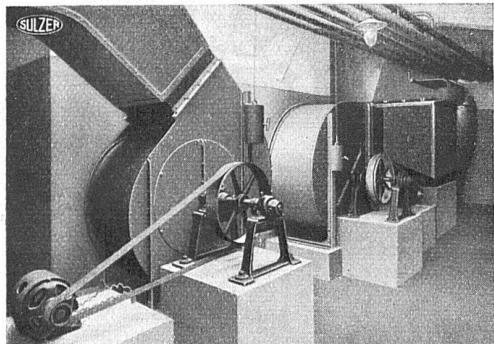
## ETERNIT NIEDERURNEN



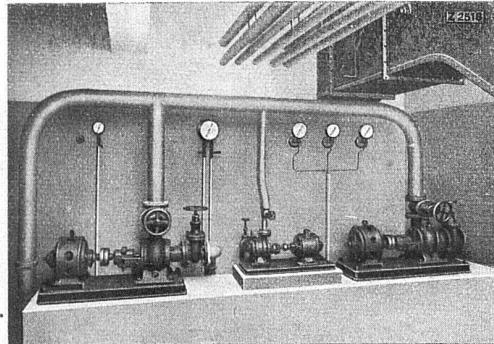
Fabriken in Murten

Bedachungen: Eternit-Wagrechte Deckung, kupferbraun

# SULZER



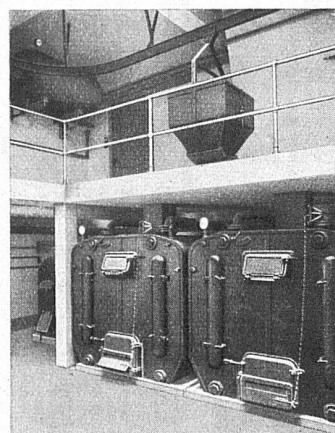
Ventilatoren



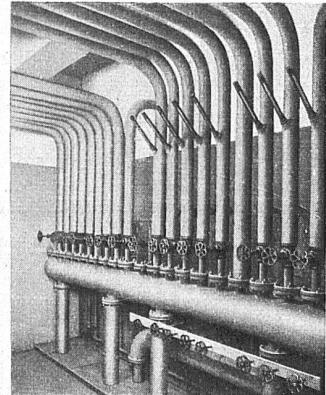
Umwälzpumpen



Schalttafel



Kesselanlage



Verteilung

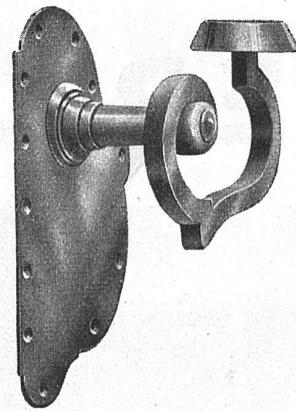
Pumpen - Warmwasserheizung und Ventilation im Gebäude der Schweiz. Bankgesellschaft in Aarau.

## Pumpen-Warmwasser-Heizungen

ergeben gegenüber Schwerkraftheizungen Brennstoffersparnisse bis zu 20 %. — Sie weisen kleinere Rohrdurchmesser auf und gestatten volle Unabhängigkeit in der Rohrführung.

Der Kraftverbrauch für den Pumpenantrieb ist gering.

**Gebr. Sulzer Akt.-Ges., Winterthur**  
Abt. Zentralheizungen



**BESCHLÄGE**  
 FÜR BAU UND MÖBEL IN  
 ERSTKLASSIGER AUSFÜHRUNG IN ALLEN  
 STILARTEN UND FARBEN NACH VORHAN-  
 DENEN MODELLEN ODER NACH EXTRA-  
 ENTWÜRFEN, KUNSTSCHMIEDEARBEITEN  
**F. BENDER**  
 OBERDORFSTRASSE 9 & 10 / ZÜRICH

**BAUKONTOR BERN**  
 ABTEILUNG BAUKERAMIK  
 BAUMATERIAL - GROSSHANDLUNG  
 EFFINGERSTRASSE NO 19, BERN  
 SPEZIALGESCHÄFT FÜR  
**BODEN-  
 U N D  
 WANDPLATTEN**

**GIPS-UNION**  
  
 D  
 PAT.  
 ZWISCHENWANDPLATTEN  
**A.G. ZÜRICH**

**GLASSMALER LOVIS HALTER**  
 KÜNSTL. MITARBEITER ALBIN SCHWEI  
 BERN KIRCHENFELD NÄHE MUSEUM  
 TRECHSELSTRASSE 2 ✶  
 TEL. 63362

KÜNSTLERISCHE  
 UND  
 DEKORATIVE  
 GLASGEMÄLDE

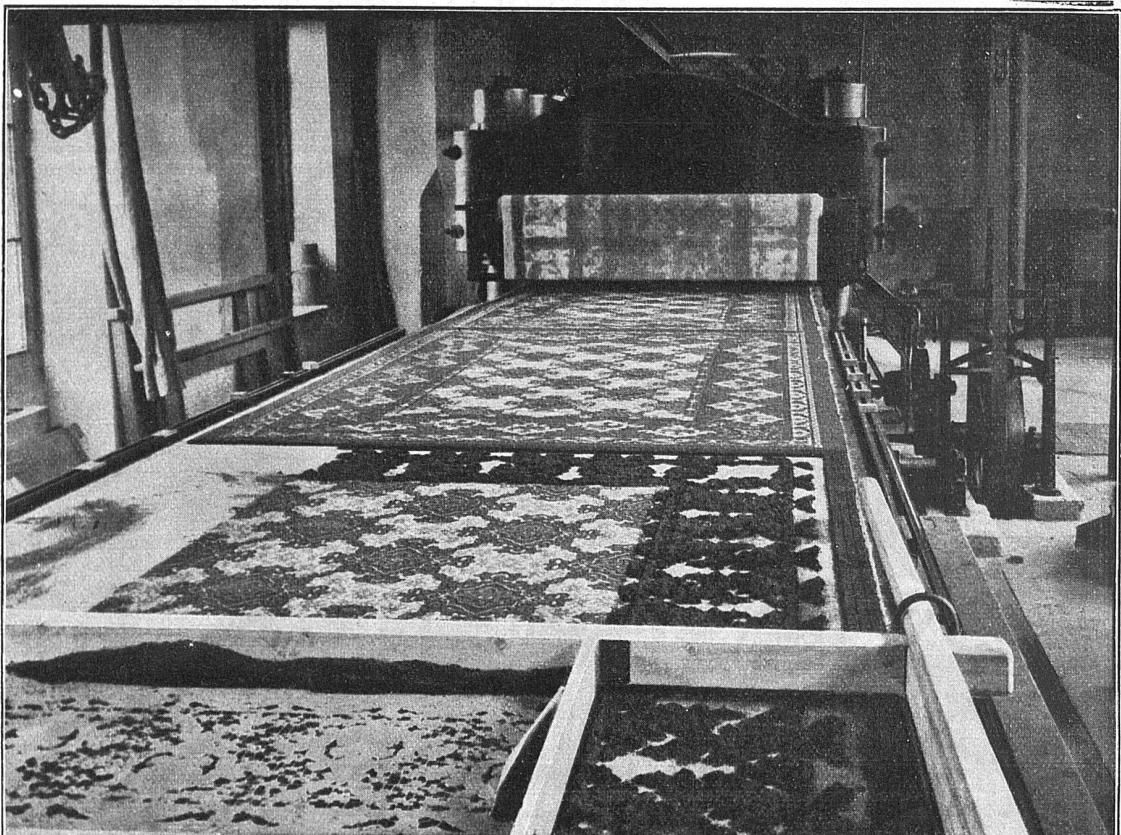
KUNST-  
 VERGLASUNG UND  
 RESTAURIEREN  
 ALTER  
 GLASSCHEIBEN

GLASÄTZEREI

A. SCHWEI



# Schweiz. Linoleum Helvetia-Marke



**Linoleum A. G. Giubiasco (Schweiz)**  
Spezialitäten: Granit, Inlaid, Uni, Kork, Jaspé

**OTTO AD. HOSTETTLER/BAUMEISTER/BERN**

Weissenbühlweg 31

Tel. Bollwerk 953



Man verlange illustrierte  
Prospekte und Offerten

Man verlange illustrierte  
Prospekte und Offerten

**Bedeutende Ersparnisse**

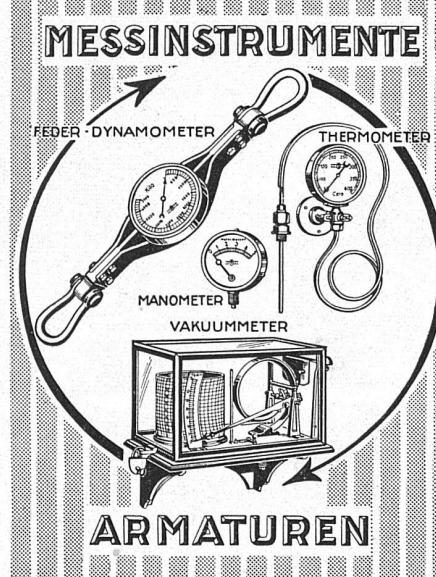
an Baukosten, Arbeitszeit, Bau- und Heizmaterial, weil billig, rasche Ausführung, reduzierter Materialverbrauch,  
wenig gelernte Arbeitskräfte erforderlich, vorzügliche Isolation, nur ein Steinformat, keine Behinderung der  
architektonischen Raum- und Fassadengestaltung

# TROESCH & Co., BERN

AKTIENGESELLSCHAFT

## ENGROS-HAUS FÜR GESUNDHEITSTECHNISCHE WASSERLEITUNGS-ARTIKEL

PERMANENTE MUSTER - AUSSTELLUNG



### Manometer A.-G. Zürich

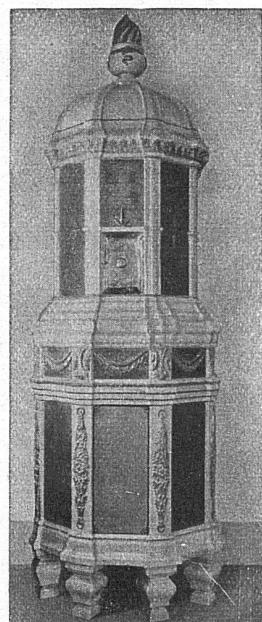
Armaturenfabrik 55555 Stampfenbachstrasse 61

### J. Rukstuhl, Basel

erstellt auf Grundlage vielerjähriger Erfahrung

### Centralheizungen aller Systeme

Warmwasser — Niederdruckdampf etc.

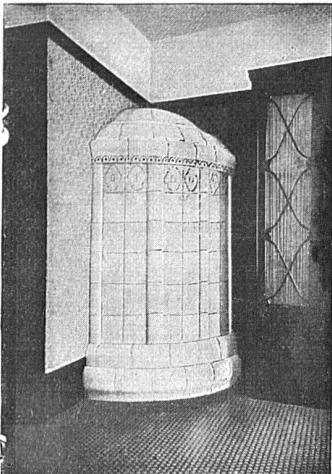


KERAMISCHE WERKSTÄTTEN  
GEBRÜDER MANTEL  
ELGG

### KACHELÖFEN

FÜR HOLZ-, KOHLEN- U.  
SPEZ. ELEKTR. HEIZUNG  
BAUKERAMIK / BRUNNEN  
CHEMINÉES / MAJOLIKEN

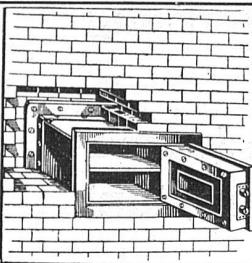




## Kachelöfen in jeder Ausführung

Kamine  
Wandbrunnen  
Baukeramik

Ofenfabrik Kohler A.-G. Mett bei Biel



### Modern. Kassen- und Tresorbau

Nur Qualitätsarbeit

**B. SCHNEIDER**  
+ Union + Kassenfabrik  
**Zürich, Geßnerallee 36**

1914 Gold. Med., Bern

### MIETVERTRÄGE

Zu beziehen durch die  
Buchdruckerei Benteli A.-G.  
Bern-Bümpliz

**DAS  
IDEAL  
ALLER GERÜSTE**  
(ohne Stangen)  
ist das

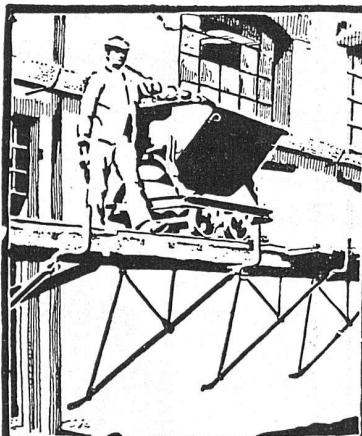
**BLITZ-GERÜST**  
Schweiz. Gerüstgesellschaft A.-G.  
Zürich 7

Große Vorteile  
gegenüber allen  
Konkurrenzsystemen bei  
Neu- u. Umbauten, Renovationen  
Mietweise Erstellung  
für Maurer, Steinhauer, Speng-  
ler, Malerarbeiten usw. durch:

Steinwiesstrasse 86  
Telephon: Hottingen 2134  
Telegramm: Adresse: Blitz-Grüft

und durch folgende  
Baugesäfte:

Zürich: Sieg & Leuthold A.-G.  
Zürich: Fr. Eismann  
Winterthur: J. Häring  
Andelfingen: E. Landolt-Frey  
Bern: Kiefer & Co.  
Luzern: E. Berger  
Bubikon: A. Oetiker  
Basel: W. Marx  
Glarus: Rud. Stüssy-Rebly  
Genf: Ed. Cuénod S. A.  
Neuhauzen: Jol. Albrecht  
Berisau: Joh. Müller  
St. Gallen: Sigrist, Mers & Co.  
Olten: Otto Ehrensperger  
Rheinfelden: S. Schär  
Solothurn: S. Valli  
Biel: Otto Wyß



## CENTRALHEIZUNGEN

FIL. CHUR  
TEL. 160

**JOH. MÜLLER** RÜTI (ZCH)  
TEL. 30

# Sponagel & Co, Zürich

Spezialgeschäft für Boden- und Wandplatten

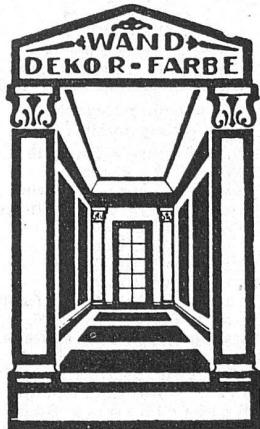
## *Erstklassige Vertretungen*

*Steinzeugplatten: Marke Wasserbillig*

*Saargemänder Tonplatten:*

**Marke Utzschneider & Jaunez**

*Rote Italienerplatten: Marke Appiani*



### **„DECORIN“**

⊕ PATENT 78949 ⊕

#### **Waschbarer Anstrich**

Ausführbar auf Gips, Sandputz, Rupfen, Tapeten, altem u. neuem Holzwerk Matt und Glanz

Ausführung aller Malerarbeiten

PRIMA REFERENZEN

### **J. Spillmann-Staub**

Atelierf. Dekorations- u. Flachmalerei

**ZÜRICH 8**

TELEPHON HOTTINGEN Nr. 3688



### **OTTO FROEBELS ERBEN**

*Gartenarchitekten*

*Zürich 7*